

SGH-C240

Посібник користувача

* Залежно від встановленого програмного забезпечення, оператора зв'язку або країни, деякі пояснення, наведені в цьому посібнику, можуть не підходити для вашого телефону.

* Залежно від країни телефон та аксесуари можуть виглядати інакше, ніж наведені в цьому посібнику ілюстрації.

Printed in Korea

Code No.: GH68-11869A

Ukrainian. 12/2006. Rev.1.0

World Wide Web

http://www.samsungmobile.com

Встановлення SIM-картки та акумулятора

1. Зніміть кришку акумулятора та встановіть SIM-картку.



2. Встановіть акумулятор та знов закрийте кришку.

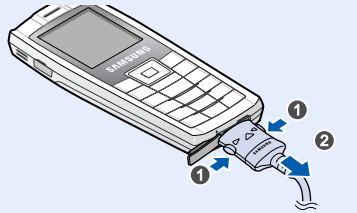


Зарядження акумулятора

1. Підключіть переносний адаптер.



2. Після того, як зарядку закінчено, від'єднайте адаптер.



Нотатка: Не від'єднуйте акумулятор від телефону до того, як відключено адаптер. Це може пошкодити телефон.

Зовнішній вигляд телефону та функції клавіш



Режим без звуку

Щоб вимкнути всі звуки телефону, в режимі очікування натисніть і утримуйте **#**. Для виходу з цього режиму знову натисніть цю клавішу та утримуйте.

Сервер голосової пошти

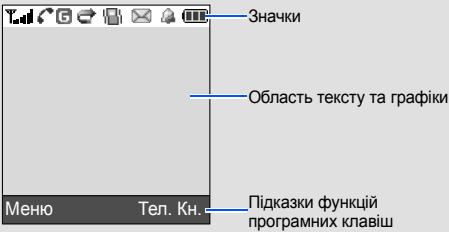
Щоб отримати доступ до голосової пошти, натисніть і утримуйте **1** в режимі очікування.

Режим блокування клавіатури

Щоб заблокувати клавіатуру для уникнення випадкового натискання клавіш, натисніть і утримуйте ***** в режимі очікування, потім натисніть **Так**. Щоб розблокувати, натисніть ліву програмну клавішу, а потім *****.

Дисплей

Ваш телефон перебуває в режимі очікування, коли ви не здійснюєте виклик та не використовуєте меню. Щоб набрати телефонний номер, телефон має перебувати в режимі очікування.



Ваш телефон відображає наступні індикатори стану у верхній частині екрану:

Значок	Опис
	Потужність отримуваного сигналу
	Здійснюється виклик
	Поза зоною обслуговування; відсутня можливість телефонувати й отримувати виклики окрім екстрених.
	Мережа GPRS
	Мережа роумінгу
	Блокування клавіатури
	Переадресація викликів активна
	Увімкнено тихий режим або виклики сигналізуються вібрацією
	Вимкнення звуку, під час дзвінка
	Режим шепоту, під час виклику
	Нове текстове повідомлення
	Нове повідомлення голосової пошти
	Нове MMS-повідомлення
	Увімкнено будильник/нагадування
	Рівень заряду акумулятора

Блокування телефону

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Виберіть **Установки телефону** → **Безпека** → **Зміна пароля**.
- Введіть стандартний пароль, **00000000**, та натисніть програмну клавішу **Так**.
- Введіть новий пароль (від 4 до 8 цифр) і натисніть програмну клавішу **Так**.
- Введіть новий пароль ще раз і натисніть програмну клавішу **Так**.
- Виберіть **Блокування телефону** → **Увімкнено**.
- Введіть пароль і натисніть програмну клавішу **Так**.

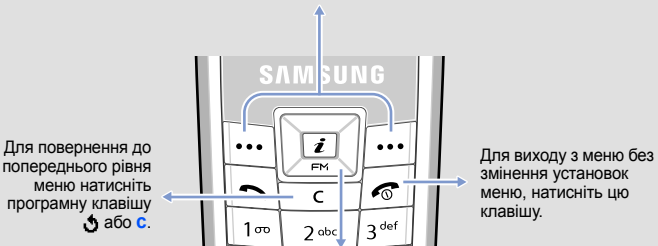
Блокування SIM-картки

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Виберіть **Установки телефону** → **Безпека** → **Перевірка PIN** → **Увімкнено**.
- Введіть PIN-код (від 4 до 8 цифр), який надається разом з картою, і натисніть програмну клавішу **Так**.
- Виберіть **Зміна PIN**.
- Введіть поточний PIN-код і натисніть програмну клавішу **Так**.
- Введіть новий PIN-код (від 4 до 8 цифр) і натисніть програмну клавішу **Так**.
- Ще раз введіть новий код і натисніть програмну клавішу **Так**.

Як користуватися меню

Щоб увійти в головне меню, в режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.

Поточні функції програмних клавіш вказані на ярликах у нижніх кутах дисплея. Натисніть ліву програмну клавішу (L) або праву програмну клавішу (R), щоб виконати вказану функцію.



Скористайтеся навігаційними клавішами (L, C, R) для швидкого доступу до розділів меню, які найчастіше використовуються. Натискання **Вниз** зарезервовано за функцією доступу до **FM-радіо**.

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Виберіть **Установки телефону** → **Швидкий доступ**.
- Виберіть клавішу.
- Виберіть пункт меню, який слід призначити цій клавіші.

Увімкнення та вимкнення телефону

- Натисніть і утримуйте більш ніж одну секунду для увімкнення телефону.
- Щоб вимкнути телефон, натисніть і утримуйте більш ніж 2 секунди.

Змінення мови дисплея

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Виберіть **Установки телефону** → **Мова**.
- Виберіть мову.

Телефонування

- У режимі очікування введіть код місцевості та номер телефону й натисніть .
- Для завершення виклику натисніть .

Відповідь на виклик

- Коли телефон дзвонить, натисніть , щоб відповісти на виклик.
- Для завершення виклику натисніть .

Щоб обрати або змінити пункт меню або опцію:

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Щоб дістатись потрібного розділу меню, використовуйте навігаційні клавіші, потім натисніть програмну клавішу **Обрати** або **[Z]**.
- Якщо меню містить додаткові підменю, знайти потрібне можна за допомогою навігаційних клавіш. Натисніть програмну клавішу **Обрати** або клавішу **[Z]** для входу в підменю.

Якщо обране меню містить додаткові підменю, повторіть цей крок.
- Використовуйте навігаційні клавіші, щоб знайти установку на свій вибір.
- Для підтвердження вибраної установки натисніть програмну клавішу **Обрати** або клавішу **[Z]**.

Номери швидкого доступу

Ви можете швидко потрапити до необхідного вам розділу меню, використовуючи номери швидкого доступу. Номер швидкого доступу відображається перед назвою розділу в режимі меню.

Регулювання гучності

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Виберіть **Установки звуку** → **Гучність дзвінка**.
- Натисніть **Вгору** або **Вниз**, щоб відрегулювати рівень гучності.
- Натисніть програмну клавішу **Так**.

Під час виклику натисніть **Вгору** або **Вниз**, щоб відрегулювати гучність навушника.

Змінення мелодії дзвінка

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Select **Установки звуку** → **Звук дзвінка**.
- Виберіть звук дзвінка.

Повторний набір останніх номерів

- У режимі очікування натисніть .
- Натисніть **Вгору** або **Вниз** та знайдіть потрібний номер.
- Щоб набрати номер, натисніть .

Карта меню





1. SIM AT*	4.8 Звук увімк./вимк. 4.9 Додаткові звуки	9. Установки телефону
2. Журнал дзвінків	5. Повідомлення	9.1 Установки дисплея 9.2 Привітання 9.3 Власний номер 9.4 Мова 9.5 Безпека 9.6 Додаткові установки 9.7 Швидкий доступ 9.8 Скидання установок
2.1 Пропущені дзвінки 2.2 Вхідні дзвінки 2.3 Вихідні дзвінки 2.4 Видалити всі 2.5 Час дзвінка 2.6 Вартість дзвінка*	5.1 SMS-повідомлення 5.2 MMS-повідомлення 5.3 Push-повідомлення	У режимі очікування натисніть програмну клавішу Тел. Кн.. 1. Пошук 2. Новий запис 3. Пошук у групі 4. Редагувати групу 5. Швидкий набір 6. Видалити всі 7. Стан пам'яті 8. Сервісні номери*
3. Послуги мережі	6. WAP&Ігри	
3.1 Переадресація 3.2 Заборона дзвінків 3.3 Очікування дзвінка 3.4 Вибір мережі 3.5 Ідентифікація номера 3.6 Закрита група користувачів	6.1 WAP-браузер 6.2 Ігри 6.3 Звуки 6.4 Зображення 6.5 Видалити всі 6.6 Стан пам'яті	
4. Установки звуку	7. Органайзер	
4.1 Звук дзвінка 4.2 Гучність дзвінка 4.3 Тип сигналу 4.4 Звук клавіатури 4.5 Гучність клавіатури 4.6 Звук повідомлення 4.7 Сигнал під час розмови	7.1 Будильник 7.2 Календар 7.3 Час і дата 7.4 Калькулятор 7.5 Список завдань 7.6 Голосове нагадування 7.7 Конвертер валют	
	8. FM-радіо	

* Відображається лише за умови підтримки вашою SIM-карткою.

Введення тексту

Змінення режиму введення текстy

Натискайте праву програмну клавішу в полі введення тексту до появи індикатора необхідного режиму введення:

-  : Режим T9
-  /  : Режим АБВ
-  : Цифровий режим
- Немає: Режим символів

Режим T9

- Натискайте клавіші від **2** до **9**, щоб почати введення слова. Набирайте кожну літеру одним натисканням клавіші.

Наприклад: Щоб ввести слово *Привіт* у режимі T9, натисніть клавіші **5**, **6**, **4**, **2** **4** та **6**.

T9 прогнозує слово, яке ви вводите, тому воно може змінюватися після кожного натискання клавіші.
- Введіть слово повністю перед тим, як редагувати або видаляти символи.
- Коли відобразиться потрібне слово, перейдіть до кроку 4. Або натисніть **0** для виведення альтернативних варіантів слів, що відповідають натиснутим клавішам.

Наприклад, слова *Mi* і *Hi* набираються однаковою комбінацією клавіш — **5** і **4**.

Функція	Опис	Вибрати
SDN (Сервісні телефонні номери)	Доступ до списку сервісних номерів, призначених оператором зв'язку.	Тел. Кн. > Сервісні номери
Використання послуги SIM	Використання різних додаткових послуг, які надає оператор зв'язку.	Меню > SIM AT
Перегляд останніх дзвінків	Перегляд інформації про останні вихідні, вхідні та пропущені дзвінки.	Меню > Журнал дзвінків > Пропущені дзвінки, Вхідні дзвінки, Вихідні дзвінки
Видалення останніх дзвінків	Видалення інформації про кожен тип дзвінків, або про всі дзвінки одночасно.	Меню > Журнал дзвінків > Видалити всі
Відображення тривалості дзвінків	Перегляд тривалості останніх вихідних і вхідних дзвінків. Також скидання таймера.	Меню > Журнал дзвінків > Час дзвінка
Відображення вартості дзвінків	Перегляд вартості дзвінків.	Меню > Журнал дзвінків > Вартість дзвінка
Послуги мережі	Доступ до послуг мережі, що надаються оператором зв'язку.	Меню > Послуги мережі
Вибір звуку дзвінка та гучності	Вибір звуку для вхідних дзвінків і рівня гучності.	Меню > Установки звуку > Звук дзвінка або Гучність дзвінка
Тип сигналу	Вибір типу сигналу для дзвінка.	Меню > Установки звуку > Тип сигналу
Тип звуку клавіатури	Вибір звуку, яким телефон супроводжує натискання клавіш.	Меню > Установки звуку > Звук клавіатури
Гучність звуків клавіатури	Регулювання гучності звуків клавіатури.	Меню> Установки звуку > Гучність клавіатури

Функція	Опис	Вибрати
Привітання	Введення тексту привітання, що відображається під час увімкнення телефону.	Меню > Установки телефону > Привітання
Перевірка власних телефонних номерів	Перевірка власних номерів телефону або надання їм імен.	Меню > Установки телефону > Власний номер
Мова інтерфейсу	Вибір мови для інтерфейсу дисплея.	Меню > Установки телефону > Мова
Безпека	Захист телефону від несанкціонованого використання.	Меню > Установки телефону > Безпека
Додаткові установки	Установка функції автоматичного дозвону або методу прийняття викликів.	Меню > Установки телефону > Додаткові установки
Швидкий доступ до розділів меню	Установка навігаційних клавіш для швидкого доступу до розділів меню, які найчастіше використовуються.	Меню > Установки телефону > Швидкий доступ
Скидання установок телефону	Повернення установок телефону до заводських стандартів.	Меню > Установки телефону > Скидання установок

- Натисніть **#**, щоб вставити пробіл і ввести наступне слово.

Режим АБВ

Натискайте клавіші з потрібними літерами:

— один раз для введення першої літери
— двічі для введення другої літери
— і так далі.

Наприклад, натисніть **2** тричі, щоб ввести "С", та **5** двічі, щоб ввести "К."

Цифровий режим

Натискайте клавіші з потрібними цифрами.

Режим символів

Натискайте клавіші з потрібними символами, а після цього натисніть програмну клавішу **Так**. Ви можете натискати **Вгору** або **Вниз** для відображення більшої кількості символів.

Підказки для введення тексту

- Використовуйте навігаційні клавіші для пересунення курсору.
- Щоб видалити знаки по одному, натисніть **С**. Щоб очистити дисплей повністю, натисніть і утримуйте **С**.
- Щоб вставити між знаками пробіл, натисніть **#**.
- Щоб змінити регістр у режимі T9 або в режимі АБВ, натисніть *****.
- Щоб ввести знаки пунктуації в режимі T9 або в режимі АБВ, натисніть **1**.

Функція	Опис	Вибрати
Звук повідомлення	Вибір сигналу, яким телефон сповіщає про вхідні SMS, MMS та CB повідомлення.	Меню > Установки звуку > Звук повідомлення
Сигнал під час розмови	Установка сигналу, яким телефон інформує під час розмови про надходження нового повідомлення або спрацювання будильника.	Меню > Установки звуку > Сигнал під час розмови
Звук увімк./вимк. живлення	Вибір звуку, який супроводжує увімкнення або вимкнення телефону.	Меню > Установки звуку > Звук увімк/Вимк
Додаткові звуки	Установка додаткових звуків для телефону.	Меню > Установка звуку > Додаткові звуки
Читання SMS-та MMS-повідомлень	Читання отриманих, надісланих або збережених повідомлень.	Меню > Повідомлення > SMS-повідомлення або MMS-повідомлення > Вхідні, Вихідні або Чернетки
Надсилання SMS- або MMS-повідомлень	Створення та надсилання повідомлень на інші мобільні телефони.	Меню > Повідомлення > SMS-повідомлення або MMS-повідомлення > Написати
Шаблони повідомлень	Створення шаблонів повідомлень або емозначок, які найчастіше використовуються.	Меню > Повідомлення > SMS-повідомлення або MMS-повідомлення > Шаблони або Шаблони емозначок
Опції повідомлень	Установка опцій послуги обміну повідомленнями.	Меню > Повідомлення > SMS-повідомлення або MMS-повідомлення > Установки або Налаштування

Важливі застережні заходи

Прочитайте ці вказівки перед використанням мобільного телефону. Нехтування ними може виявитися небезпечним або незаконним.

Безпека за кермом понад усе

Ніколи не користуйтеся телефоном за кермом; спершу зупиніть автомобіль.

Вимикайте телефон під час заправлення автомобіля палим

Не користуйтеся телефоном на заправних (сервісних) станціях, поблизу сховищ пального або хімічних речовин.

Вимикайте телефон у літаках

Мобільні телефони можуть створювати радіоперешкоди. Користування ними у літаках небезпечно та незаконне.

Вимикайте телефон біля будь-якого медичного обладнання

У лікарнях або медичних закладах може використовуватись обладнання, чутливе до впливу зовнішньої РЧ-енергії. Дотримуйтеся чинних положень і правил.

Радіоперешкоди

Радіохвилі можуть негативно впливати на роботу будь-яких мобільних телефонів.

Спеціальні положення

Дотримуйтеся будь-яких чинних спеціальних положень у будь-якій місцевості та вимикайте телефон, якщо його використання заборонено.


Водонепроникність

Ваш телефон не є водонепроникним. Оберігайте його від вологи.

Обережність при користуванні

Використовуйте телефон тільки в нормальному положенні (тримаючи біля вуха). Не торкайтесь антени без потреби, коли телефон увімкнено.

Екстрені виклики

Введіть екстрений номер телефону, дійсний у місці вашого перебування, та натисніть клавішу . Не переривайте виклик, доки не отримаєте та це дозволі.

Маленькі діти та телефон

Не дозволяйте дітям бавитися з телефоном, будь-якими його частинами а також аксесуарами.

Надсилання SMS-повідомлення.

- У режимі очікування натисніть програмну клавішу **Меню**.
- Виберіть **Повідомлення** → **SMS-повідомлення** → **Написати**.
- Введіть текст повідомлення.



Щоб змінити регістр, натисніть *****.
- Натисніть програмну клавішу **Опції** та додайте потрібне, використовуючи такі опції:
 - Додати об'єкти:** додавання звуків, зображень або анімацій.
 - Додати шаблони:** додавання текстових шаблонів.
 - Додати емозначку:** додавання емозначок.
 - Додати з телефонної книги:** додавання записів з Телефонної книги.
 - Додати закладку:** додавання елементів закладок.

- Натисніть програмну клавішу **Опції** та виберіть **Лише відправити**, **Зберегти та відправити** або **Лише зберегти**.
- Якщо ви обрали **Зберегти та відправити** або **Лише зберегти**, виберіть розташування в пам'яті.
- Введіть номер абонента та натисніть програмну клавішу **Так**.

Функція	Опис	Вибрати
Видалення повідомлень	Видалення повідомлень з кожної папки повідомлень	Меню > Повідомлення > SMS-повідомлення або MMS-повідомлення > Видалити всі
Стан пам'яті повідомлень	Перевірка інформації про пам'ять повідомлень.	Меню > Повідомлення > SMS-повідомлення або MMS-повідомлення > Стан пам'яті
Голосова пошта	Доступ до серверу голосової пошти та прослуховування повідомлень в мережі.	Меню > Повідомлення > SMS-повідомлення > Голосова пошта
CB повідомлення	Змінення установок послуги та доступ до CB-повідомлень.	Меню > Повідомлення > SMS-повідомлення > CB повідомлення
MMS-Профіль	Вибір або налаштування профілю з'єднання для користування MMS-повідомленнями.	Меню > Повідомлення > MMS-повідомлення > MMS-Профіль
Push-повідомлення	Змінення установок послуги, перегляд або видалення Push-повідомлень.	Меню > Повідомлення > Push-повідомлення
WAP-браузер	Запуск WAP-браузера.	Меню > WAP&Ігри > WAP-браузер
Доступ до медіа-файлів	Доступ до ігор, звуків, зображень в пам'яті телефону.	Меню > WAP&Ігри > Ігри, Звуки або Зображення
Видалення всіх медіа-файлів	Видалення ігор, звуків, зображень з кожної окремої медіа-папки або всіх медіа-файлів одночасно.	Меню > WAP&Ігри > Видалити всі

Аксесуари та акумулятори

Використовуйте лише схвалені компанією Samsung акумулятори й аксесуари на кшталт гарнітур і дата-кабелів для ПК. Використання нез дозволених аксесуарів може бути небезпечним і призвести до завдання шкоди вам або вашому телефону.

	Якщо встановити в телефон акумулятор неправильного типу, існує небезпека вибуху. Утилізуйте використані акумулятори згідно з інструкціями.
	Тривале прослуховування через гарнітуру на високій гучності може бути шкідливим для слуху.

Кваліфіковане обслуговування

Доручайте ремонт телефону тільки кваліфікованим майстрам.

Інформація SAR

Ваш мобільний телефон є радіопередавачем і радіоприймачем. Він сконструйований та вироблений таким чином, щоб не перевищувати обмежень щодо опромінювання радіочастотною (РЧ) енергією, встановлених Радою Європейського Союзу (ЄС). Ці обмеження є частиною детальних інструкцій та встановлюють гранично допустимі рівні РЧ-енергії для населення. Інструкції базуються на стандартах безпеки, які розроблені незалежними науковими організаціями у процесі періодичного та скрупульозного аналізу наукових досліджень.

Обмеження містять значний запас щодо безпеки, метою якого є гарантування безпеки всім особам, незалежно від їхнього віку та стану здоров'я.

У стандарті опромінення для мобільних телефонів застосовується одиниця виміру, відома як SAR (питомий коефіцієнт поглинання). Граничне значення SAR, встановлене Радою ЄС, складає 2.0 Вт/кг. Найвищим показником SAR для даної моделі телефону було 0,419 Вт/кг.

Швидкий путівник по функціях

Цей розділ надає коротке пояснення функцій вашого телефону.

Функція	Опис	Вибрати
Пошук контактної інформації	Пошук контактної інформації в телефонній книзі.	Тел. Кн. > Пошук
Додавання нового контакту	Додавання нового контакту до телефонної книги.	Тел. Кн. > Новий запис
Пошук у групі	Пошук записів телефонної книги у групах абонентів.	Тел. Кн. > Пошук у групі
Змінення властивостей групи абонентів	Вибір звукового сигналу для вхідних дзвінків та повідомлень від членів групи. Також змінення імені групи.	Тел. Кн. > Редагувати групу
Швидкий набір	За допомогою цього меню можна призначити клавіші швидкого набору (від 2 до 9) для восьми найуживаніших номерів.	Тел. Кн. > Швидкий набір
Видалення записів Телефонної книги	Видалення всіх записів телефонної книги з пам'яті телефону, пам'яті SIM-карти та з однієї та іншої пам'яті одночасно.	Тел. Кн. > Видалити всі
Стан пам'яті телефонної книги	Перевірка інформації про пам'ять телефонної книги.	Тел. Кн. > Стан пам'яті

Функція	Опис	Вибрати
Стан пам'яті папки «WAP&Ігри»	Перевірка обсягу пам'яті, що використовується для ігор, звуків та зображень.	Меню > WAP&Ігри > Стан пам'яті
Будильник	Установка сигналу будильника на заданий час.	Меню > Органайзер > Будильник
Календар	Перегляд розкладу по днях та місяцях.	Меню > Органайзер > Календар
Час і дата	Установка поточної дати та часу вручну.	Меню > Органайзер > Час і дата
Калькулятор	Виконання базових арифметичних функцій.	Меню > Органайзер > Калькулятор
Список завдань	Створення списку завдань і встановлення кінцевого терміну для кожного завдання.	Меню > Органайзер > Список завдань
Голосове нагадування	Записування голосових нагадувань та їх прослуховування.	Меню > Органайзер > Голосове нагадування
Конвертер валют	Виконання конвертації валют.	Меню > Органайзер > Конвертер валют
FM-радіо	Прослуховування музики або новин за допомогою вбудованого FM-радіо. Спершу необхідно приєднати до телефону навушники (вони виконують функції антени).	Меню > FM-радіо
Установки дисплея	Змінення установок дисплея та підсвічування.	Меню > Установки телефону > Установки дисплея

Декларація відповідності (R&TTE)

Найменування виробу: Портативний стільниковий телефон (GSM 900/GSM 1800)

Назва моделі: SGH-C240

Виготовлено в: Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1, Imsoo-Dong, Gumi City, Kyung-Buk, Korea, 730-350*

виріб, до якого відноситься дана декларація, відповідає наступним стандартам та/або нормативним документам.

Безпека: EN 60950-1:2001	SAR	: EN 50360:2001
EMC : EN 301 489-01 v1 4.1 (08-2002)		: EN 50361:2001
: EN 301 489-07 v1.2.1 (08-2002)	Мережа	: EN 301 511 v9.0.2 (03-2003)

Цим ми заявляємо, що [всі основні набори радіотестувань були проведені і що] згаданий виріб відповідає всім основним вимогам Директиви 1999/5/ЄС.

Процедуру підтвердження відповідності, згадану у Статті 10 та розглянуту в Додатку[IV] Директиви 1999/5/ЄС, проведено за участі таких організацій(ій):

BABT, Balfour House, Churchfield Road, Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK Ідентифікаційний знак: 0168	CE0168
Технічна документація зберігається в: Samsung Electronics QA Lab.	
Вона може бути отримана за поданням запиту. (Представник у ЄС)	
Місце та дата видання: Samsung Electronics Euro QA Lab. Blackbushe Business Park, Saxony Way, Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK 2006.10.23	 Yong-Sang Park / S.Manager

* Це не є адресою сервісного центру Samsung. Адресу або телефонний номер сервісного центру Samsung можна знайти в гарантійному талоні. Зверніться також до продавця вашого телефону.